

A Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal, mint élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (továbbiakban: engedélyező hatóság) a **Bátori Kert-Plusz Kft. (6000 Kecskemét, Szent István krt. 24.) ügyfélnek a MeMon szerves trágya termékcsalád** 02.5/1302/2/2010 MGSZHK számú határozatával kiadott forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének módosítása iránt előterjesztett kérelem alapján indult hatósági eljárásban meghozta az alábbi

## H A T Á R O Z A T O T

Az engedélyező hatóság a **MeMon szerves trágya termékcsalád** 02.5/1302/2/2010 MGSZHK számú határozatával kiadott forgalomba hozatali és felhasználási engedélyét – az egyéb rendelkezések változatlanul hagyása mellett – az alábbiak szerint módosítja:

### **I. Az engedélyokirat 1. pontja az alábbiak szerint módosul:**

„1. A készítmények kereskedelmi neve: **Orgevit**  
**Siforga**

A **Siforga készítmény további kereskedelmi megnevezése: Bio Plantella Nutrivit Universal (Unichem Gaia Kft. forgalmazásában)**”

### **II. Az engedélyokirat 3. pontja az alábbiak szerint módosul:**

„3. Gyártó: **MeMon B. V.**  
6801 BC Arnhem P.O.Box 1129  
Hollandia  
statisztikai számjel: 09064429

Engedélyes: **Bátori Kert-Plusz Kft.**  
6000 Kecskemét, Szent István krt. 24.  
statisztikai számjel: 14625486-4690-113-03”

### **III. Az engedélyokirat 4. pontja az alábbiak szerint módosul:**

„4. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:

**Alapanyagok:**

**Orgevit:** baromfitrágya (100 m/m%)

**Siforga:** tyúktrágya (60 m/m%), melasz (25 m/m%), toll-liszt (7 m/m%), csontliszt (8 m/m%)

**Előírt minőségi feltételek****Orgevít**

küllem: barnás-fekete színű, enyhén trágyaszagú, hosszúkás granulátum

térfogattömeg (kg/dm <sup>3</sup> )	legfeljebb	0,9
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	85,0
szerves anyag tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	65,0
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		7,1 ± 0,5
szemcseméret összetétel		
25 mm alatt (m/m%)	legalább	100,0
N tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	4,0
P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	2,5
K <sub>2</sub> O tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	2,3
CaO tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	9,3
MgO tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,1
Fe tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,18
Mn tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,03
Zn tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,03

**Siforga**

küllem: sötétbarnás- fekete színű, enyhén trágyaszagú granulátum

térfogattömeg (kg/dm <sup>3</sup> )	legfeljebb	0,9
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	85,0
szerves anyag tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	60,0
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		7,6 ± 0,5
szemcseméret összetétel		
25 mm alatt (m/m%)	legalább	100,0
N tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	5,0
P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	3,0
K <sub>2</sub> O tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	8,0
CaO tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	6,5
MgO tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,8
S tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,0
Fe tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,05
Mn tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,02
Zn tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,02

**A termékcsalád mindkét tagjára vonatkozó előírások**

As tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	10,0
Cd tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	2,0
Co tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0
Cr tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Cu tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Hg tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	1,0
Ni tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0
Pb tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Se tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	5,0
Fekál coliform (db/g)	legfeljebb	10
Fekál streptococcus (db/g)	legfeljebb	10
<i>Pseudomonas aeruginosa</i> (db/g)	legfeljebb	10
<i>Salmonella sp.</i> (db/2 x 10 g)	legfeljebb	0
Humán parazita bélféregpete (db/100 g)	legfeljebb	0''

**IV. Az engedélyokirat 6. pontja az alábbiak szerint módosul:****„6. Veszélyességi besorolás az 1272/2008/EK rendelet alapján****6.1. Veszélyt jelző piktogram -****6.2. Figyelmeztetés: -****6.3. Figyelmeztető H-mondatok: nem jelölésköteles \***

\*címken nem feltüntetendő adat

**6.4. Óvintézkedésekre vonatkozó P-mondatok:**

<b>P102</b>	Gyermekektől elzárva tartandó.
<b>P264</b>	A használatot követően a kezet alaposan meg kell mosni.
<b>P270</b>	A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.
<b>P280</b>	Védőkesztyű, védőruha, szemvédő használata kötelező.
<b>P302 + P352</b>	HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel.
<b>P305+P351+P338</b>	SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.
<b>P362+P364</b>	A szennyezett ruhát le kell vetni és az újbóli használat előtt ki kell mosni.
<b>P501</b>	A tartalom/edény elhelyezése: települési hulladékként kezelhető.

**6.5. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap****6.6. Elsősegély nyújtási eljárás:**

Fertőzés, allergiás megbetegedés esetén vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani. Helyszíni elsősegély után (lásd általános eljárás) orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.”

**V. Az engedélyokirat 8. pontja az alábbiak szerint módosul:****„8. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás: nem jelölésköteles.”****VI. Az engedélyokirat 9.1. pontja az alábbiak szerint módosul:**

**„9.1. Csomagolóanyag, töltő súlyok: 1, 3, 4, 5, 7, 8, 25 kg-os műanyag zsák, 600, 1200 kg-os poliészter zsák, 4,8 kg-os műanyag vödör”**

**VII. Az engedélyokirat 9.2. pontja az alábbiak szerint módosul:****„9.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:**

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1., 2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10. és 12. pontja, valamint 4. pontjából a pH, szerves anyag és hatóanyag tartalom.”

**A MeMon szerves trágya termékcsalád módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt engedélyokirata jelen határozat mellékletét képezi.**

Az engedélyezési eljárás díja 55.000.- Ft, amelyet ügyfél megfizetett.

A határozat ellen közigazgatási eljárás keretében további jogorvoslatnak helye nincs. Jogszabálysértésre hivatkozással a határozat bírósági felülvizsgálata kérhető, a határozat közlésétől számított harminc napon belül. A keresetlevelet a Fővárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróságnak kell címezni, de a Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatalnál kell benyújtani vagy ajánlott küldeményként postára adni.

A jogi képviselővel eljáró fél, valamint belföldi székhellyel rendelkező gazdálkodó szervezet a keresetlevelet elektronikus úton, a <http://anyak.nebih.gov.hu> weboldalon keresztül elérhető elektronikus űrlap (ÁNYK nyomtatvány) használatával köteles benyújtani.

A bíróság a pert tárgyaláson kívül bírálja el, a felek bármelyikének kérelmére azonban tárgyalást tart. Tárgyalás tartása a keresetlevélben kérhető, ennek elmulasztása miatt igazolásnak helye nincs.

## INDOKOLÁS

A határozat indokolás része nem nyilvános.

**Budapest, 2017. december 18.**

**dr. Oravecz Márton**  
**elnök**  
**nevében és megbízásából**

**Jordán László**  
**igazgató**

*P.H.*

Kapja:

1. Ügyfél
2. Irattár



**Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**  
Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság

✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.

☎ +36 (1) 309 1000

E-mail: [tea.registration@nebih.gov.hu](mailto:tea.registration@nebih.gov.hu)

[portal.nebih.gov.hu](http://portal.nebih.gov.hu)

---

**Engedélyokirat száma: 02.5/1302/2/2010 MgSzHK**

**FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI  
ENGEDÉLYOKIRAT**

**1. A készítmények kereskedelmi neve: *Orgevít*  
*Siforga***

*A Siforga készítmény további kereskedelmi megnevezése: Bio Plantella Nutrivit Universal (Unichem Gaia Kft. forgalmazásában)*

**2. A készítmények típusa:** szerves trágya

**3. Gyártó: MeMon B. V.**

6801 BC Arnhem P.O.Box 1129

Hollandia

statisztikai számjel: 09064429

**Engedélyes: Bátori Kert-Plusz Kft.**

6000 Kecskemét, Szent István krt. 24.

statisztikai számjel: 14625486-4690-113-03

**4. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:**

**Alapanyagok:**

*Orgevít:* baromfitrágya (100 m/m%)

*Siforga:* tyúktrágya (60 m/m%), melasz (25 m/m%), toll-liszt (7 m/m%), csontliszt (8 m/m%)

**Előírt minőségi feltételek**

***Orgevít***

küllem: barnás-fekete színű, enyhén trágyaszagú, hosszúkás granulátum

térfogattömeg (kg/dm <sup>3</sup> )	legfeljebb	0,9
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	85,0
szerves anyag tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	65,0
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		7,1 ± 0,5
szemcseméret összetétel		
25 mm alatt (m/m%)	legalább	100,0
N tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	4,0
P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	2,5
K <sub>2</sub> O tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	2,3

CaO tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	9,3
MgO tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,1
Fe tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,18
Mn tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,03
Zn tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,03

### **Siforga**

küllem: sötétbarnás- fekete színű, enyhén trágyaszagú granulátum

térfogattömeg (kg/dm <sup>3</sup> )	legfeljebb	0,9
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	85,0
szerves anyag tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	60,0
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		7,6 ± 0,5
szemcseméret összetétel		
25 mm alatt (m/m%)	legalább	100,0
N tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	5,0
P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	3,0
K <sub>2</sub> O tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	8,0
CaO tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	6,5
MgO tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,8
S tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,0
Fe tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,05
Mn tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,02
Zn tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,02

### **A termékcsalád mindkét tagjára vonatkozó előírások**

As tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	10,0
Cd tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	2,0
Co tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0
Cr tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Cu tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Hg tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	1,0
Ni tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0
Pb tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Se tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	5,0
Fekál coliform (db/g)	legfeljebb	10
Fekál streptococcus (db/g)	legfeljebb	10
<i>Pseudomonas aeruginosa</i> (db/g)	legfeljebb	10
<i>Salmonella sp.</i> (db/2 x 10 g)	legfeljebb	0
Humán parazita bélféregpete (db/100 g)	legfeljebb	0

### **5. Felhasználható:**

#### **Orgevít**

- hajtattott zöldségtermesztésben 2000-4000 kg/ha mennyiségben,
- szabadföldi zöldségtermesztésben 2000-3000 kg/ha mennyiségben,
- szőlő- és gyümölcstermesztésben 1000-2000 kg/ha mennyiségben,
- bogyós gyümölcsűekben, pázsitokban, sportgyepekben 1000-1500 kg/ha mennyiségben kiszórva majd a talajba dolgozva.

## **Siforga**

- hajtatott zöldségtermesztésben 1500-2500 kg/ha mennyiségben,
- szabadföldi zöldségtermesztésben 500-2500 kg/ha mennyiségben,
- szőlőtermesztésben 500-1000 kg/ha mennyiségben,
- gyümölcstermesztésben 1000-2500 kg/ha mennyiségben,
- szamócában 500-1000 kg/ha mennyiségben,
- dísznövényekben 1000-2000 kg/ha mennyiségben,
- faiskolákban 500-1000 kg/ha mennyiségben kiszórva majd a talajba dolgozva.

## **6. Veszélyességi besorolás az 1272/2008/EK rendelet alapján**

### **6.1. Veszélyt jelző piktogram -**

### **6.2. Figyelmeztetés: -**

### **6.3. Figyelmeztető H-mondatok: nem jelölésköteles \***

\*címken nem feltüntetendő adat

### **6.4. Óvintézkedésekre vonatkozó P-mondatok:**

<b>P102</b>	Gyermekektől elzárva tartandó.
<b>P264</b>	A használatot követően a kezet alaposan meg kell mosni.
<b>P270</b>	A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.
<b>P280</b>	Védőkesztyű/védőruha/szemvédő használata kötelező.
<b>P302 + P352</b>	HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel.
<b>P305+P351+P338</b>	SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.
<b>P362+P364</b>	A szennyezett ruhát le kell vetni és az újbóli használat előtt ki kell mosni.
<b>P501</b>	A tartalom/edény elhelyezése: települési hulladékként kezelhető.

### **6.5. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap**

### **6.6. Elsősegély nyújtási eljárás:**

Fertőzés, allergiás megbetegedés esetén vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani. Helyszíni elsősegély után (lásd általános eljárás) orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

## **7. Környezetvédelmi előírások:**

Tilos a készítményt, fel nem használt maradékát, azzal szennyezett csomagolóburkolatát folyókba, állóvizekbe, vízfolyásokba, tározókba juttatni.

Bioszféra rezervátumokban, fokozottan védett területeken felhasználásuk tilos! Természetvédelmi területeken, nemzeti parkokban és tájvédelmi körzetekben kizárólag az illetékes természetvédelmi kezelő előzetes hozzájárulásával juttatható ki.

A vízi szervezetek védelme és a vízminőség biztosítása érdekében tilos a készítményt az álló- és folyóvizek partjától számított 50 m-es távolságon belül tárolni és kijuttatni.

**8. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás:** nem jelölésköteles.

**9. Csomagolás, tárolás, eltarthatóság**

**9.1. Csomagolóanyag, töltő súlyok:** 1, 3, 4, 5, 7, 8, 25 kg-os műanyag zsák, 600, 1200 kg-os poliészter zsák, 4,8 kg-os műanyag vödör

**9.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:**

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1.,2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10. és 12. pontja, valamint 4. pontjából a pH, szerves anyag és hatóanyag tartalom.

**9.3. Tárolási körülmények:** eredeti, zárt csomagolásban, száraz, fedett, hűvös helyen

**9.4. Eltarthatóság ideje:** 1 év

**10. Kérelmező által megadott vámtarifaszám:** 310100

**11. Egyéb előírások:**

A készítmény nem tartalmazhat csírázást, növekedést gátló anyagokat, karantén gyomok magvait illetve ezek vegetatív részeit, humán-, állat- és növény egészségügyi szempontból káros, fertőző makro- és mikroszervezeteket, mérgező, szennyező és radioaktív anyagokat.

**12. Az engedély érvényessége:** 2019. december 30.

**Budapest, 2017. december 18.**

**dr. Oravecz Márton**  
**elnök**  
**nevében és megbízásából**

**Jordán László**  
**igazgató**

*P.H.*